

Aviso de La Sección 1557 que Informa a Las Personas Sobre La No Discriminación y La Accesibilidad

La Universidad Rutgers cumple con las leyes Federales de derechos civiles aplicables y no discrimina por motivos de raza, color, origen nacional (incluida la ascendencia compartida o las características étnicas), edad, discapacidad o sexo. La Universidad Rutgers no excluye a las personas ni las trata de manera menos favorable debido a su raza, color, origen nacional (incluida la ascendencia compartida o las características étnicas), edad, discapacidad o sexo.

Rutgers University (Universidad Rutgers):

- Proporciona a las personas con discapacidades modificaciones razonables y ayudas y servicios auxiliares gratuitos y apropiados para comunicarse eficazmente con nosotros, como:
 - Intérpretes de lengua de signos Cualificados.
 - Información escrita en otros formatos (letra grande, audio, formatos electrónicos accesibles, otros formatos).
- Proporciona servicios gratuitos de asistencia lingüística a personas cuyo idioma principal no es el Inglés, que pueden incluir:
 - Intérpretes Calificadas
 - Información escrita en otros idiomas.

Si necesita modificaciones razonables, ayudas y servicios auxiliares apropiados o servicios de asistencia con el idioma, comuníquese con el gerente de la clínica donde lo atienden.

<p>Si siente que se le han negado modificaciones razonables, ayudas y servicios auxiliares apropiados o servicios de asistencia lingüística, comuníquese con el Coordinador 1557.</p>	<p>Coordinador 1557: Laura K. Latorre Institutional Compliance Officer - Disability (Oficial de Cumplimiento Institucional - Discapacidad) University Ethics & Compliance (Ética y Cumplimiento de la Universidad) Rutgers, The State University of New Jersey (Rutgers, Universidad Estatal de Nueva Jersey) Correo Electrónico: ada_compliance@uec.rutgers.edu</p>
<p>Para presentar una queja por discriminación según el artículo 1557, comuníquese con el Departamento de Ética y Cumplimiento de la Universidad Rutgers:</p>	<p>Dirección: Oficina de Ética y Cumplimiento (UEC) de la Universidad Rutgers en: Stanley S. Bergen, Jr. Building (Edificio) 65 Bergen Street, Suite 1346 Newark, NJ 07107 - Teléfono: 833-783-8442 https://helpline.rutgers.edu/investigations Correo Electrónico: ada_compliance@uec.rutgers.edu</p>
<p>Puede presentar una queja sobre derechos civiles ante el Departamento de Salud y Servicios Humanos de los U.S. (Estados Unidos), Oficina de Derechos Civiles, electrónicamente a través del Portal de Quejas de la Oficina de Derechos Civiles, disponible en: https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf, o por correo o teléfono a:</p>	<p>U.S. Department of Health and Human Services (Departamento de Salud y Servicios Humanos de los Estados Unidos) 200 Independence Avenue, SW Room (Habitación) 509F, HHH Building (Edificio) Washington, D.C. 20201 1-800-368-1019, 800-537-7697 (TDD) Los formularios de queja están disponibles en: https://www.hhs.gov/ocr/complaints/index.html</p>